

出國報告（出國類別：開會）

國軍退除役官兵輔導委員會
楊主任秘書駕人出席美國海外作戰
退伍軍人協會太平洋區會第53屆
年會暨訪視榮光聯誼會報告

服務機關：國軍退除役官兵輔導委員會

姓名職稱：楊主任秘書駕人

派赴國家：美國(塞班、關島)、日本

出國期間：108年6月8日至6月16日

報告日期：108年6月27日

行政院及所屬各機關出國報告摘要

出國報告名稱：國軍退除役官兵輔導委員會楊主任秘書駕人出席美國海外作戰退伍軍人協會太平洋區會第53屆年會暨訪視海外榮光聯誼會報告

頁數16 含附件：否

出國計畫主辦機關	聯絡人	電話		
國軍退除役官兵輔導委員會	黃詩雅	02-2757-1375		
出國人員姓名	服務機關	單位	職稱	電話
楊駕人	輔導會	會本部	主任秘書	
葛得生	輔導會	服務照顧處	科長	02-2757-1376
黃詩雅	輔導會	服務照顧處	科員	02-2757-1375

出國類別：1 考察 2 進修 3 研究 4 實習 5 視察 6 訪問 7 開會
8 談判 9 其他

出國期間：108年6月8日至6月16日

出國地區：塞班、關島、日本

報告日期：108年6月27日

關鍵詞：美國海外作戰退伍軍人協會太平洋區會、關島退伍軍人事務辦公室、關島榮光聯誼會、日本榮光聯誼會

內容摘要：（二百至三百字）

1. 楊主任秘書代表輔導會參加美國海外作戰退伍軍人協會太平洋區會第53屆年會，以貴賓身分受邀出席年會，於與會期間表達重視及珍惜兩會長達60餘年之友誼，並感謝該會歷年支持中華民國，呼籲美國國會及政府嚴守臺灣關係法，捍衛中華民國主權、民主自由制度及國際生存空間發聲。
2. 拜訪關島退伍軍人事務辦公室，瞭解該地區美國退伍軍人組織運作機制，並進行退輔事務交流。
3. 訪視關島及日本榮光聯誼會，宣導輔導會施政理念、聽取建言，瞭解榮光聯誼會會務運作情形，提供服務及協助解決問題，同時亦向海外榮民(眷)袍澤表達政府關懷之意，更鼓勵海外榮僑團結互助，共同支持我駐外單位辦理相關活動，發揚榮光精神並齊心齊力推動國民外交。
4. 美國退伍軍人組織於其國家之政治影響力顯著，輔導會藉由出席美國退伍軍人組織會議，除得深厚兩會多年夥伴情誼，並鞏固渠支持我中華民國，為捍衛我國權益發聲，維繫臺美恆久緊密關係。

目 錄

- 壹：前言
- 貳：經過
- 參：心得與建議
- 肆：結語

壹、前言

國軍退除役官兵輔導委員會(以下簡稱輔導會)楊主任秘書駱人代表輔導會出席美國海外作戰退伍軍人協會太平洋區會(以下簡稱太平洋區會)第53屆年度會議。楊主任秘書此行以貴賓身分應邀赴塞班島參加太平洋區會年會，與會期間，楊主任秘書於開幕大會中頒贈臺灣瑰寶玫瑰石感謝牌予區會長麥克·維文(Michael . Verville)，感謝渠於任內力挺中華民國國際生存空間以及雙邊友誼。

參與年會後，順道訪視鄰近地區之關島榮光聯誼會及日本榮光聯誼會，除宣慰當地榮(民)僑，並向渠等說明政府當前施政理念、輔導會推行之服務及照顧榮(民)眷政策措施，以及聽取建言，協助解決問題，凝聚渠等對國家向心與獲得支持。

貳、經過

本次行程實施日期自108年6月8日起至6月16日止，共計9日(含搭機往返及地面交通行程)，以下茲就本次出席美國海外作戰退伍軍人協會太平洋區會第53屆年度會議及訪視關島及日本榮光聯誼會之情形說明：

一、美國海外作戰退伍軍人協會太平洋區會簡介

太平洋區會係由旅居韓國、日本、琉球、臺灣、泰國、高棉、菲律賓、塞班島與關島等九個地區之美國退伍軍人所組成，目前會員人數計約一萬餘人。太平洋區會之上級組織為總會「美國海外作戰退伍軍人協會」(Veterans of Foreign Wars of the United States)，其登記會員人數計約 170 餘萬人，另加上所屬之眷屬會以及子弟會等組織，其總會員人數計達 200 餘萬人，係為全美國退伍軍人組織規模第二大之組織。總會於華府國會山莊旁設有辦公室，專責遊說美國國會針對服務與照顧美國退伍軍人相關之福利政策與立法，並敦促美國退伍軍人事務部貫徹施行其退伍軍人福利措施。由此可知，美國海外作戰退伍軍人協會之龐大組織，社會影響力顯著，因此受美國政界極其重視，其政治影響力亦不容小覷。

二、輔導會與太平洋區會之交流

兩會交流已長達60 餘年，1980年總會與輔導會締結為兄弟會。輔導會每年以貴賓身分受邀出席該區會年會，輔導會亦邀請該區會會長蒞華參訪交流，並藉訪問時機齊同參加我國雙十國慶等活動。

太平洋區會與輔導會之恆久密切關係，除了於年會中通過「支持中華民國決議文」送交總會，並俟總會於其全國年度大會中提案通過後提交予美國國會及政府。決議文內容除敦促美國政府及國會嚴守臺灣關係法，出售中華民國先進裝備、武器及科技，俾利確保中華民國具備適足之防禦能力外，並呼籲支持中華民國加入聯合國，以及中華民國總統享有他國元首訪美時所受到之尊榮與禮遇等，為捍衛我國主權、民主自由制度以及國際生存空間發聲，具體展現雙方深厚之友誼。

三、出席會議過程

今年度美國海外作戰退伍軍人協會太平洋區會第53屆年會假美國所屬自治領地北馬里亞納群島之塞班島舉行。楊主任秘書率團一行3人於6月8日午間自桃園國際機場啟程，由於臺灣尚無班機直達塞班島，中途於首爾仁川機場轉機，飛抵達塞班島機場時已為隔(9)日清晨2時，一行於抵達飯店完成住宿手續後休息整備，以備明日上午參加太平洋區會相關活動。

9日上午10時，區會副官杰瑞·卓別林(Jerry Chaplin)先生帶領本會楊主任秘書一行3人前往年會會場辦理報到、領取大會資料及貴賓證等相關程序並熟悉會場環境。完成報到手續後，即與此次年會主辦人皮特·卡拉漢(Peter Callaghan)先生會晤，瞭解議程安排以及與會貴賓等人員，俾利做好會前妥善準備。午後便與太平洋區會會長麥克·維文先生及資深副會長瑞奇·法里斯(Ricky W. Farris)會面晤談。維文區會長對於楊主任秘書一行到訪表示誠摯歡迎，亦感謝輔導會去(107)年邀請訪華之接待，區會長表示對於輔導會完善之退役軍人服務照顧制度深感欽佩，並對臺灣人文留下深刻美好印象。維文區會長指出，日後將伺機與美國退伍軍人事務部建言赴華參訪，雙方可針對退輔事務進行交流。資深副會長法里斯先生表示，已多次聽聞訪華之區會夥伴讚賞輔導會之良善完整退輔制度，日後若有機會必將規劃蒞臺拜訪輔導會，我方表示歡迎渠之到訪交流。

次(10)日上午10時出席美國海外作戰退伍軍人協會太平洋區第53屆年會開幕大會。本次會議定於塞班島泰悅飯店1樓芙蓉會議廳舉行，出席開幕大會人員除駐地塞班分會會員，亦有來自韓國、日本、琉球、臺灣、泰國、菲律賓、柬埔寨及關島等地區之分會會長及相關代表人員，以貴賓身分出席者，除本會楊主任秘書一行，亦包含總會美國海外作戰退伍軍人協會副會長哈爾·洛許二世(Hal Roesch II)、塞班島市長大衛·阿帕唐(David Apatang)以及副總督阿諾·帕拉西奧斯(Arnold Palacios)等，計約百人。

大會開幕式中，主辦單位首先演奏中華民國國歌，接續美國國歌及北屬瑪利安納群島國歌，我中華民國國旗飄揚在會場的樂聲中，全場與會貴賓及人員齊同向我國國旗致意敬禮。接著，會議首先由副官卓別林先生開場，逐一介紹貴賓席上與會嘉賓，並簡短說明大會開幕式議程。區會長維文先生表示，太平洋區會的主要任務是協助退伍軍人並同時幫助社區。去(107)年11月超級颱風玉兔登陸塞班島，造成該地樹木、房屋、電力及交通設施嚴重損害，房屋倒塌甚至發生居民傷亡，據當地副總督形容猶如經歷一場小型戰爭，市容復原恐怕需要好幾個月時間。因此，當得知這消息後，太平洋區會便發起募資活動，向北屬馬利安納群島捐贈了超過3萬美元用以幫助重建社區。只要有需求的地方就有太平洋區會人員的身影，提供服務並協助解決問題，太平洋區會的服務念係奠定在無償付出的理念而非借貸償還。

隨後，楊主任秘書於席間亦向太平洋區會會長及各分會現任會長及前會長等幹部表達重視及珍惜兩會雙方長達60多年的深厚友誼，尤其感謝太平洋區會歷年來於年會中通過支持中華民國決議文並提送總會，嗣後總會於年會中提案通過並提交予美國政府及國會，呼籲美官方機構嚴守臺灣關係法，力挺中華民國主權、民主自由制度及國際生存空間等發聲，其作為實質彰顯兩會歷久深厚情誼。為此，楊主任秘書於大會開幕式中頒贈本會臺灣瑰寶玫瑰石感謝牌予區會長麥克·維文(Michael Verville)，感謝渠於任內力挺中華民國以及維護雙方友誼。會後，與會貴賓應邀出席午宴，席間交換退輔事務交流，雙方交談甚歡，並均表示希能再次互訪，俾穩固深厚關係。

四、緬懷塞班戰役戰亡犧牲者

塞班島係位於西太平洋上的戰略要地，塞班島戰役發生於1944年6月15日至7月9日。戰役中，登陸島上的7萬1千名美軍士兵，計達約3千人死亡，1萬餘人受傷，日本方面，日本守軍至少3萬人陣亡，約有2萬餘人日本居民死亡，又計有數千名的日本居民，在戰役最後幾天中跳崖自殺。塞班島戰役無疑是美方於二次世界大戰太平洋戰爭中付出高昂代價的勝利戰役之一，也是日軍於二戰時期的慘烈戰役。今年適逢塞班島戰役75周年，會議主辦單位特地安排與會人員前往太平洋戰爭戰歿者為靈塔致意、緬懷二戰時期犧牲的軍民。

五、訪視關島及日本榮光聯誼會，宣慰海外榮袍

輔導會為聯繫僑居海外地區之中華民國退伍軍人及其眷屬，遂協助旅居海外榮袍於世界各地成立榮光聯誼會，並藉由榮光聯誼會加強渠等團結互助、凝聚對我政府向心，以及扮演我政府親善大使，協助推展國民外交。爰此，榮光聯誼會除增進僑居地區之我國榮民袍澤及其眷屬之團結及共同福利，與當地僑胞建立良好友誼，共同支持配合我駐外單位辦理重要慶典及紀念日活動，並積極主動與僑居地政府及退伍軍人組織交流及相互觀摩，為我政府建立國際友誼。

本次行程特順道訪視鄰近地區榮光聯誼會，藉此機會宣達政府與本會施政理念、聽取建言，並瞭解榮光聯誼會之會務運作，提供服務並協助解決問題，同時亦宣慰榮僑袍澤以及表達政府對海外榮民、榮眷關懷之意，更勉勵渠等賡續團結互助、齊心同力支持以期榮（民）僑能夠協助政府推動國民外交，發揚榮光精神，為輔導會推展國民外交，更為我國拓展國際能見度。

訪視關島榮光聯誼會時，由該會理事長楊中興先生全程接待。於榮光聯誼會座談會中，楊理事長特別指出，關島榮光聯誼會自民國93年成立迄今，此次是輔導會長官第一次蒞臨到訪，對此表示相當歡迎與榮幸。關島榮光聯誼會雖然會員人數不多(約50名)，但許多會員(曾)任職僑務委員、僑務諮詢委員等要務，因此特別關切榮袍及僑胞之權益，會員們之間的情感亦極其深厚、融洽。

拜訪中華民國旅日榮光聯誼會時，駐日經濟文化辦事處橫濱分處張淑玲處長與東京、橫濱地區各僑領也專程出席共襄盛舉。河道台理事長表示，日本榮光聯誼會成立於民國63年，是輔導會協助成立的第一個海外榮光聯誼會。旅日榮光聯誼會主要是由中華民國退役(伍)的職業軍人組成，但近年由於到海外發展的退役軍人不多，為了考量榮光聯誼會得以永續發展，因此開始廣納各僑界優秀人士，對於有心為榮僑團結互助付出者，得以榮譽會員或贊助會員身分以加入，雖不具團體選舉權益，但仍願意增進海外榮僑及僑胞團體團結互助、為僑胞共同福利努力付出，並為中華民國支持、打拼，傳承榮光精神。

橫濱分處處長張淑玲表示，日本榮光聯誼會具有悠久歷史，長年來除配合輔導會舉辦重要慶典活動外，也配合駐館處舉辦紀念活動以及與當地政府及退伍軍人社團辦理聯誼性質活動，強烈展現出榮光聯誼會的凝聚力，也是代表處最堅實的後盾，更是僑界的優良典範。

楊主任秘書回應，自身於民國73年從陸軍官校畢業後服務至今，看到榮民前輩們將青春付諸於保衛家園及國家建設上，年長後除受國家照顧外，飄洋過海到異鄉打拼，但即便身於國外仍心向中華民國，除為經濟打拼、傳承文化，更為國家推展國民外交、建立國際友誼，實屬不易，因此相當感動也非常感謝駐外館處對於榮光聯誼會之支持與協助。

此行楊主任秘書前往關島及日本訪視兩地區榮光聯誼會，在關島榮光聯誼會理事長楊中興先生、副理事長馬克蘭道先生、日本榮光聯誼會理事長河道台先生及副理事長龔瀛宇的全力協助下，此行與兩榮光聯誼會之會晤面談皆圓滿順利。楊主任秘書與榮光聯誼會會員座談時，誠摯地答復會員所提相關疑義，並且表達輔導會將賡續秉持「榮民在哪、服務到哪」精神，不遺餘力繼續為服務及照顧榮民與榮眷付出最大努力。

六、參訪關島中華學校及關島中華總會

在關島榮光聯誼會理事長楊中興先生的精心安排下，參訪了關島中華學校、關島中華總會並拜會了中華學校董事長徐凱援先生及中華總會會長黃士杰先生。

關島中華學校成立於民國67年，由前僑務委員吳家漆先生與關島地區僑界先進發起，其宗旨是促進中華文化及華語教育。近年來隨著華人地區之經濟發展上揚，外國人學習中文及瞭解中華文化已成某種程度之潮流趨勢。徐董事長凱援表示，學校成立40年來孕育出許多優秀的莘莘學子，畢業後無論是在關島或世界各地都將優良中華文化傳承延續，實感欣慰。

關島中華總會成立於民國59年，迄今已成立了48周年，會長黃士杰先生表示，長期以來，關島中華總會與中華民國政府一直維持密切關係，並努力配合僑務委員會之國家政策發展。此外，歷屆中華總會會長與該地僑界關係緊密，因此總會也成為關島地區華人時常聚會聯繫的所在地。

楊主任秘書與渠等會晤後，感謝僑界先輩當年的努力奔波，方能籌措這片土地建樓辦學，提供關島年輕學子能夠專心學習中文的處所，並使得中華文化得以在關島上繼續傳承並紮根茁壯。

七、拜訪關島退伍軍人事務辦公室

在關島中華總會副會長吳國聲先生引介下，楊主任秘書一行人於6月12日拜訪關島退伍軍人事務辦公室，並與辦公室主任佛瑞德·博達洛(Fred E. Bordallo)先生進行退伍事務交流。

博達洛主任表示，關島退伍軍人事務辦公室的使命是為退伍軍人提供他們應獲得的世界級福利與服務，並秉持最高標準的同理心、承諾、卓越、專業、誠信、責任及管理來實現這項使命。目前，關島退伍軍人事務辦公室主要負責職能：

(一)、諮詢服務:機構負責協調該地區的退伍軍人事務計畫，為所有退伍軍人、現役人員及其家屬提供訊息和諮詢服務，並根據聯辦法規(CFR)第38章所涵蓋賦予的權利協助他們提出請求或索賠，包含退休金、獎金及救濟金等方面。

(二)、提供到府或醫院訪視服務:此服務係針對喪失行動能力無法進入辦公室尋求協助的退伍軍人或其家屬。

(三)、醫療服務:收入低於3萬美元的退伍軍人皆有資格獲得美國退伍軍人事務部的醫療服務。該辦公室除了解決傷殘的醫療保健問題，現在也擴大南部及北部診所的醫療保健服務，並將繼續以結果為導向做努力，以求增加退伍軍人獲取福利的機會，同時解決退伍軍人無家可歸的問題。

此外，除上述服務外，關島退伍軍人事務辦公室亦提供大兵法案之教育與培訓服務、職業康復、輔導就業、職業轉銜以及善後服務等。

雙方就退伍軍人服務措施交流後，由談話內容顯見，兩方的退輔制度完善，皆提供就學、就業、就醫、就養及服務照顧等全方位福利服務。然而，美國在現行退輔福利服務體系下，未臻完善，高比率退伍軍人無家可歸窘境以及就醫等待時間過長、高額醫療費用等的問題仍亟需改善。相較之下，我國退輔制度實屬值得推崇與肯定。

參、心得與建議

一、退輔經驗交流並鞏固國際友誼

輔導會與國際退伍軍人組織交流行之多年，應邀出席美國退伍軍人組織年會業已有近40年之豐富歷史，每年除參加國際退伍軍人會議藉以彼此交流退輔措施，鞏固雙方夥伴關係，並邀請與接待各國組織規模良善的退伍軍人團體代表訪華，彼此交流提升服務品質，此項交流活動殊值永續傳承經營。

二、加強關懷海外榮袍及其眷屬

輔導會職司照顧與服務退除役官兵，凡是中華民國籍之退除役官兵，不論居住國內抑或旅居海外，政府皆應一視同仁予以提供照顧服務。海外榮僑不僅是我政府的重要資產，更是我政府拓展國際關係的重要媒介。然而，本會每年僅能

藉出席國際會議順道訪視鄰近地區之榮光聯誼會，並無專款預算編列得以專程訪視海外榮光袍澤，實屬一缺憾。是以，建議未來得以單獨編列經費用以訪視海外榮袍，增進政府對榮僑之關懷與鼓勵，俾利團結凝聚海外榮僑對我政府之向心，並獲得對我政府之全力支持，化榮僑力量為國家力量，攜手團結為國家貢獻之效力。

肆、結語

海外榮僑袍澤是我政府力量的延伸，除能讓世界認識我國的多元樣貌，更是提升我國在國際社會能見度非常重要的推手，扮演親善大使、推行國民外交、建立國際友誼，其重要性無庸置疑。我國在面臨外交困境的局勢下，輔導會仍能鞏固與國際退伍軍人組織之友誼，獲得美方退伍軍人組織之支持，呼籲美國政府與國會堅守臺灣關係法為我國權益發聲，並能藉由海外榮光聯誼會的助力突破外交窘境，建立國際連繫平台與國際友誼，為捍衛、爭取我國國際生存空間及能見度共同努力。



楊主任秘書駕人(右三)出席太平洋區會第53屆年會開幕式。塞班島市長大衛·阿帕唐(David Apatang) (右一)與塞班島副總督阿諾·帕拉西奧斯(Arnold Palacios) (右四)亦親臨會場，並對我訪團表達熱烈歡迎之意。



楊主任秘書駕人(右一)在會議主席皮特先生(左一)與前任區會長約翰先生(左二)的見證下，頒贈玫瑰石感謝牌予區會長麥克·維文先生(右二)，感謝渠致力推展兩會交流。



楊主任秘書駕人(前排右五)訪視關島榮光聯誼會，並對理事長楊中興(前排左五)、關島台商總會會長虞王利英女士(前排右四)與中華總會會長黃士杰先生(前排左四)等人表達渠等為榮僑服務之敬意。



楊主任秘書駕人(右)頒發感謝狀予關島榮光聯誼會理事長楊中興先生(左)，嘉勉渠於任內致力推展會務、關懷榮光袍澤之付出不遺餘力。



楊主任秘書駕人(右四)在關島中華學校董事長徐凱援先生(左三)、關島中華總會會長黃士杰先生(右二)及副會長吳國聲先生(左一)陪同下，參訪關島中華總會與關島中華學校。



楊主任秘書駕人(右三)拜訪關島退伍軍人事務辦公室主任佛瑞德·博達洛(Fred E. Bordallo)先生(右三)，並致贈本會武陵紅茶禮盒，雙方就兩國退輔事務充交流。



楊主任秘書駕人(左)訪視日本榮光聯誼會，並頒贈感謝狀予理事長河道台(右)。表彰渠於任內致力推展會務、關懷榮光袍澤，並積極協助政府拓展國民外交之貢獻。